



CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA

Bruxelles, 16 giugno 2009 (18.06)  
(OR. fr)

---

---

Fascicolo interistituzionale:  
2007/0198 (COD)

---

---

10817/1/09  
REV 1

CODEC 816  
ENER 220

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

del: Segretariato generale del Consiglio  
al: COREPER/CONSIGLIO

---

n. prop. Com: 13048/07 ENER 224 CODEC 951

---

Oggetto: Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 1228/2003 relativo alle condizioni di accesso alla rete per gli scambi transfrontalieri di energia elettrica **[seconda lettura]**  
– Approvazione degli emendamenti del Parlamento europeo (AL + D)

---

1. Il 25 settembre 2007, la Commissione ha trasmesso al Consiglio la proposta in oggetto<sup>1</sup>, basata sull'articolo 95 del TCE.
2. Il Comitato economico e sociale europeo ha formulato il suo parere il 22 aprile 2008<sup>2</sup>. Il Comitato delle regioni ha espresso il suo parere il 10 aprile 2008<sup>3</sup>.
3. Il Parlamento europeo ha formulato il suo parere in prima lettura il 18 giugno 2008<sup>4</sup>, adottando 32 emendamenti alla proposta della Commissione.

---

<sup>1</sup> doc. 13048/07.

<sup>2</sup> GU C 211 del 19/8/2008, pag. 23

<sup>3</sup> GU C 172 del 5.7.2008, pag. 55.

<sup>4</sup> doc. 10767/08.

4. Il 9 gennaio 2009 il Consiglio ha definito la sua posizione comune<sup>1</sup> e l'ha trasmessa al Parlamento europeo, corredata della relativa motivazione.
5. In conformità delle disposizioni della dichiarazione comune sulle modalità pratiche della procedura di codecisione,<sup>2</sup> il Consiglio, il Parlamento europeo e la Commissione hanno avuto contatti informali al fine di giungere a un accordo in seconda lettura.
6. Nella sessione del 22 aprile 2009 il Parlamento ha votato, in seconda lettura, alcuni emendamenti alla posizione comune. Tali emendamenti rispecchiano l'accordo di compromesso concordato fra le tre istituzioni e dovrebbero pertanto poter essere accettati dal Consiglio.<sup>3</sup>
7. Il 22 aprile 2009 la Commissione ha formulato il suo parere sugli emendamenti del Parlamento europeo.
8. Si invita pertanto il Comitato dei Rappresentanti permanenti a confermare il suo accordo sull'insieme di tali emendamenti e a suggerire al Consiglio di:
  - approvare, fra i punti "A" dell'ordine del giorno di una delle prossime sessioni, gli emendamenti del Parlamento europeo contenuti nel documento 8869/09, quali figurano, in seguito alla messa a punto da parte dei giuristi-linguisti, nel documento PE-CONS 3651/09;
  - decidere di iscrivere nel processo verbale della sessione la dichiarazione figurante nell'addendum alla presente nota.
9. A seguito dell'approvazione di tutti gli emendamenti del Parlamento europeo da parte del Consiglio, la direttiva si considera adottata nella forma della posizione comune così emendata, in conformità dell'articolo 251, paragrafo 3, del trattato CE.

Una volta firmato dal presidente del Parlamento europeo, dal presidente del Consiglio e dai Segretari generali delle due istituzioni, l'atto legislativo è pubblicato nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea.

---

<sup>1</sup> doc. 14546/08.

<sup>2</sup> GU C 145 del 30.6.2007, pag. 5.

<sup>3</sup> doc. 8869/09.